

N: 42/1956.

Å l a n d s l a n d s k a p s s t y r e l-
s e s framställning till Ålands landsting
med förslag till andra tillägg till ordina-
rie inkomst- och utgiftsstaten för år 1956.

Föreliggande tilläggsbudget balanserar på 32.678.828 mark, varav observeras 15.000.000 mark under anslaget "Kolonisationskassalån". I förslaget har i regel upptagits endast överskridningar av de fasta anslagen. Samtliga löneanslag torde i detta nu ha överskridits, men då det i detta skede är svårt att exakt uträkna lönebeloppen, föreslås att ytterligare budgetering i detta avseende beaktas vid sista tilläggsbudgeten för år 1956.

I övrigt hänvisas till detaljmotiveringen, som följer efter sifferbudgeten.

Landskapsstyrelsen föreslår härmed vördsamt

att Landstinget måtte antaga följande
förslag till andra tillägg till ordinarie
inkomst- och utgiftsstaten för landskapet
Åland för år 1956.

I N K O M S T E R.

5 Avdelningen.

=====

I. Finansieringsinkomster.

Avräknings- och ränteinkomster.

1. Statsanslag för skattefinansiell utjämning 32.678.828

Summa I kap. 32.678.828

Summa 5 Avdelningen 32.678.828

Summa inkomster mk 32.678.828

=====

U T G I F T E R.

3 Huvudtiteln. Polisvården.

=====

I. Polisinrättningen i Mariehamn.

5. Beväpning och utrustning 22.656

Summa I kap. 22.656

Summa 3 Huvudtiteln 22.656

4 Huvudtiteln. Hälso- och sjukvården.

=====

I. Särskilda avlöningar.

3. Distriktsläkarens kanslimedel 10.000

Summa I kap. 10.000

II. Ålands centralsjukhus.

13. Utgifter för öppen poliklinik 1.250.000

Summa II kap. 1.250.000

Summa 4 Huvudtiteln 1.260.000

5 Huvudtiteln. Undervisnings- och bildningsväsendet.
=====

I. Ålands lyceum.

3. Undervisningsmateriel och bibliotek 15.000

8. Diverse utgifter 10.000

Summa I kap. 25.000

VI. Ålands lantmannaskola.

5. Expensmedel 30.000

9. Underhåll av byggnaderna 140.000

Summa VI kap. 170.000

Summa 5 Huvudtiteln 195.000

7 Huvudtiteln. Kommunikationsväsendet.
=====

II. Väghållningen.

1. Landsvägarnas underhåll (F):

a) sommarunderhållet 5.000.000

b) vinterunderhållet 5.250.000

c) färjhållningen 750.000

Summa II kap. 11.000.000

IV. Särskilda anslag.Övriga anslag.

4. För underhåll av byggnader, arbetsmaskiner och inventarier 600.000

Summa IV kap. 600.000

Summa 7 Huvudtiteln 11.600.000

10. Huvudtiteln. Investeringsutgifter.
=====

III. Undervisnings- och bildningsväsendet.

2. Ålands yrkesskola för anskaffning av inventarier ... 45.000

6. För värmeanläggning i vindsklassrummet vid Ålands lyceum 60.000

Summa III kap. 105.000

IV. Näringarnas främjande.

4. För reparation av tjänstebostaden för trädgårdsinstruktören-ledaren för Ålands Fruktförsök 441.172

5. För inköp av skördetröska till Jomala gård 260.000

Summa IV kap. 701.172

V. Kommunikationsväsendet.

1. Vägbyggnads- och vägförbättringsarbeten (R) 3.000.000

3. Anskaffning av vägmaskiner (R) 600.000

4. Anskaffande av instrument för trafikkontroll 145.000

Summa V kap. 3.745.000

Summa 10 Huvudtiteln 4.551.172

11 Huvudtiteln. Understödslån.

=====

I. Naringarnas främjande.

4. Lån för främjande av hem- och småindustrin till tryg-
gande av sysselsättningen (R) 50.000

7. Kolonisationskassalån (R) 15.000.000

Summa I kap. 15.050.000

Summa 11 Huvudtiteln 15.050.000

=====

Summa utgifter mk 32.678.828

=====

Detaljmotivering.

=====

I N K O M S T E R.

I. Statsanslag för skattefinansiell utjämning.

Tillägg 32.678.828 mark. Inkomstbeloppet torde icke tarva någon närmare förklaring.

I övrigt kan tilläggas att vissa smärre inkomstökningar kunnat upptagas i föreliggande förslag, men med tanke på den tredje tilläggsbudgeten för år 1956, som kommer att föreläggas Landstinget under vårsessionen, föreslås att sagda ökningar beaktas i samband därmed.

U T G I F T E R.

3 Ht. I:5. Beväpning och utrustning.

Tillägg 22.656 mark. Polisnrättningen i Mariehamn har inköpt uniform för en s.k. sommarkonstapel. Dessutom har en extraordinarie konstapel gratis erhållit en uniform. Åt honom utbetalas icke beklädnadsbidrag under 1 års tid, varför en besparing om 10.300 mk sker under momentet 3 Ht. I:2, "Beklädnadsbidrag".

4 Ht. I:3. Distriktsläkarens kanslimedel.

Tillägg 10.000 mark. Det nuvarande anslaget 15.000 mark har redan förbrukats. Distriktsläkaren har anhållit om ett tillägg av 10.000 mark, vilket landskapsstyrelsen för sin del godkänt.

4 Ht. II:13. Utgifter för polikliniken.

Som känt infördes den 1.4.1955 en bestämmelse om den allmänna polikliniken, enligt vilken patienterna skall erlægga ett visst belopp till polikliniken medan däremot läkarnas arvoden och materialutgifter för denna poliklinik skall belasta ett särskilt konto. Då budgeten för detta år gjordes upp hade denna bestämmelse varit i kraft endast ca 4 månader varför det var svårt att beräkna denna kostnad för år 1956. Det har också visat att det av sjukhuset beräknade beloppet var alltför litet, varför ett tillägg om 1.250.000 mark föreslås.

5 Ht. I:3. Undervisningsmateriel och bibliotek.

Tillägg 15.000 mark. På grund av ökat elevantal och stegrade priser på böcker och annan undervisningsmateriel har anslaget visat sig otillräckligt, varför ett tillägg om 15.000 mark äskas.

5 Ht. I:8. Diverse utgifter.

Tillägg 10.000 mark, som motiveras med allmän kostnadsstegring.

5 Ht. VI:5. Expensmedel.

Tillägg 30.000 mark, som närmast förorsakas av utgifter i samband med "Ålandsutställningen 1956". Då skolan ingav sitt budgetförslag för 1956 beaktades nämligen ej eventuella utgifter i samband med sagda utställning.

5 Ht. VI:9. Underhåll av byggnaderna.

Tillägg 140.000 mark. Under senaste sommar utfördes en grundlig och välbehövlig reparation av köket i föreståndarbostaden. Medel härför beaktades ej då direktionen avgav sitt budgetförslag för 1956.

7 Ht. II:1. Landsvägarnas underhåll (F).

Tillägg 11.000.000 mark. På grund av den i april inträffade löne- och prisstegringen ha utgifterna för såväl sommarunderhållet som färjhållningen stigit i motsvarande grad, varför de totala utgifterna för dessa moment beräknas bliva 5.000.000 resp. 750.000 mark högre än motsvarande anslag. Vinterunderhållskostnaderna uppgingo åter under de 4 första månaderna på grund av exceptionellt svåra snöförhållanden samt omfattande isplogningar till ca 9.750.000 eller 5.250.000 mark över anslaget. Sammanlagt skulle alltså erfordras ett tilläggsanslag om 11.000.000 mark.

7 Ht. IV:4. För underhåll av byggnader, arbetsmaskiner och inventarier.

Ett tilläggsanslag om 600.000 mark föreslås på grund av prisstegringen.

10 Ht. III:2. Ålands yrkesskola för anskaffning av inventarier.

Senaste vinter skadades landskapsstyrelsens paketbil i en krock. Ålands yrkesskola anhöll att få inköpa sagda bil för att iståndsätta densamma, varvid den kunde tjäna som undervisningsobjekt. Bilen skulle sedermera användas för skolans transporter. Med hänsyn till behovet av en paketbil vid yrkesskolan beslöt landskapsstyrelsen bifalla anhållan. I anledning härav föreslås ett tillägg om 45.000 mark.

10 Ht. III:6. För värmeanläggning i vindsklassrummet vid Ålands lyceum.

Vid iordningställandet av ett klassrum på lyceets vind insattes en billig kokskamin med tanke på att rummet komme att användas endast periodiskt samt för en kortare tid. Emellertid har det ständigt ökade elevantalet och dröjsmålet med utvidgningen av skolan gjort, att rummet numera måste disponeras som ett vanligt klassrum. Under sådana förhållanden har den lilla kokskaminen icke tillfredsställande förmått hålla en lämplig temperatur i rummet, varför landskapsstyrelsen, sedan framställningen gjorts, såväl från skolans som från föräldrarådets sida, beslutat insätta elektriska värmebatterier i rummet. Kostnaderna härför belöpa sig, enligt inbegärt kostnadsförslag till 53.000 mark. Då ytterligare utgifter i samband härmed kunna tillkomma föreslås ett anslag om 60.000 mark.

10 Ht. IV:4. För reparation av tjänstebostaden för trädgårdsinstruktören-ledaren av Ålands fruktförsök.

Tillägg 441.172 mark. Vid utförandet av reparationen av Brinkhaga framkom under arbetets gång flere omständigheter, som voro omöjliga att förutse före arbetets påbörjande eller vid uppgörandet av kostnadsförslaget. Som en följd härav har de beräknade kostnaderna måst överskridas, emedan dessa arbeten varit av sådan art att de inte kunnat lämnas ogjorda. Av här berörda arbeten må nämnas, att alla källarvåningens golv måste söndras och läggas om på grund av att hela avloppssystemet måste förnyas.

Det yttre avloppet jämte septiktanken kunde inte godtagas varken funktionellt eller sanitärt. För att få dessa brister avhjälpta måste såväl grävning som sprängning företagas för fördjupning av avloppsledningen. Även nya rör och ny septiktank nedlades.

Vid justering av bostadens golv framkom rätt stora bristfälligheter i bjälklaget, som måste avhjälpas.

Utöver här omnämnda arbeten, som voro omöjliga att förutse, tillkommo helt oberäknade utgifter, bl.a. visade det sig att korkmattorna tillhörde trädgårdsinstruktören och icke landskapet.

10 Ht.IV:5. För inköp av skördetröska till Jomala gård.

Med tidigare reserverat medel har en skördetröska av märket Massey-Harris 630 till ett pris om 778.850 mark inköpts till skollägenheten på Jomala gård. Inköpet verkställdes, enär Jomala gård årligen var tvungen anlita förhyrd tröska för skördens bärgning, vilket medförde vissa olägenheter samt relativt höga kostnader. För att eliminera dessa olägenheter, men även för en effektivisering av undervisningen vid lantmannaskolan ansåg landskapsstyrelsen det fullt motiverat att anskaffa sagda tröska; detta så mycket mer som skollägenhetens eget överskott kommit till användning härvidlag. Då tidigare reserverade medel äro otillräckliga föreslås ett tillägg om 260.000 mark.

10 Ht.V:1.

Vägbyggnads- och vägförbättringarbeten (R).

Med hänvisning till rikets tilläggsbudget föreslås här ett tillägg om 3.000.000 huvudsakligen för genomförandet av årets byggnadsprogram, för vilket kostnaderna på grund av prisstegringen blivit högre än beräknat, samt för en väguträtning i Geta för 1.000.000 mark.

10 Ht.V:3. Anskaffning av vägmaskiner (R).

Föreslås ett tillskott om 600.000 mark för anskaffande av en ny motor till en av vägavdelningens väghyvlar redan detta år, enär hyveln erfordras för vinterunderhållet. Väghyvelns nuvarande motor är över 10 år gammal och slutkörd.

10 Ht.V:4. Anskaffande av instrument för trafikkontroll.

Tillägg 145.000 mark. Sedan det åländska vägnätet alltmer förbättrats och trafikmedlens antal snabbt ökat, har en skärpt trafikkontroll visat sig behövlig, i synnerhet beträffande den tillåtna maximivikten. I sådant avseende har landskapsstyrelsen ansett det nödvändigt att anskaffa en bilvåg, vilket resulterat i en överskridning av anslaget.

11 Ht.I:4. Lån för främjande av hem- och småindustrin till tryggnad av sysselsättningen (R).

Tillägg 50.000 mark. Anslaget om 15.000.000 mark har genom förbiseende överskridits med 50.000 mark, men torde det oaktat stå i skälig proportion till motsvarande anslag i riket.

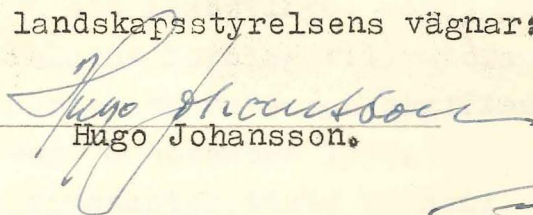
11 Ht.I:7. Kolonisationskassalån (R).

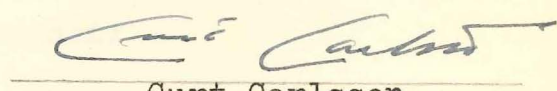
-7-

Tillägg 15.000.000 mark. Tidigare har för år 1956 budgeterats 20.000.000 mark. I riket har hittills i motsvarande anslag upptagits drygt 4,5 miljarder för 1956. Med hänsyn härtill, samt då antalet lån överstigit det beräknade, föreslås en förhöjning av anslaget. Dessutom vore det önskvärt om en del av anslaget kunde reserveras till 1957, då behovet av dylika lån ytterligare torde öka, med tanke på den förestående elektrifieringen av den åländska skärgården.

Mariehamn den 28 november 1956.

På landskapsstyrelsens vägnar:


Hugo Johansson.


Curt Carlsson.